The International Women‘s Club of Frankfurt e.V.

CLUB NOTES



Oktober / October 2026

The International Women‘s Club of Frankfurt e.V. | P.O. Box 102 226 | 60022 Frankfurt am Main

Inhalt * Contents

- Brief der Präsidentin * President letter
- Program
- Reservation
- Rückblick * Review Regular Meeting September 2026
- Schatzmeisterin * Treasurer
- Galaabend – 80 Jahre IWC * Gala Evening – 80 years IWC
- Norgall Preis 2026 * Norgall Award 2026
- Mitgliedschaft * Information * Membership
- Neue Mitglieder * New Members
- Friendship
- Champagner-Dynastie in Frankfurt – Besichtigung der Villa Mumm
- Rückblick * Review Interest Groups
- Termine * Interest Groups * Dates
- Impressum
- Terminübersicht * All dates at a glance

Termine 2. Halbjahr 2026

Bitte merken Sie sich diese Termine für 2026 vor

Please save the dates for 2026

Nov. 2026	kein Regular Meeting
9. 12. 2026	"Christmas Tea" – Römer Frankfurt

Evtl. können sich Termine und Locations noch ändern, daher die Angaben ohne Gewähr.

Dates and locations may still change, so this information is provided without guarantee.

Präsidentin



Liebe Clubfreundinnen,

die heißen Tage des Sommers sind vorbei, die Tage werden kürzer und man freut sich wieder auf schöne Begegnungen und interessante Gespräche mit Euch drinnen. In diesem Oktober erwartet uns eine Besonderheit: Wir kommen gleich ZWEIMAL zusammen! Seht hierzu auch bitte die gesonderten Ankündigungen.

1. Treffen: unser Regular Meeting am 7. Oktober 2026 mit dem spannenden Thema KI,
2. Treffen: unser Jubiläumsgalaabend zum 80. Geburtstag unseres Clubs am 31. Oktober 2026, zu denen ich Euch alle ganz herzlich einladen möchte.

Im November gibt es kein Regular Meeting, aber bei den Interest Groups bestehen ja genug Möglichkeiten, sich zu sehen. Ich freue mich dann sehr, Euch zum Christmas Tea im Römer wieder zu treffen.

KI in aller Munde! Fast täglich liest man in der Zeitung von neuen Tools, wer blickt da noch durch? KI verändert in so vielen Bereichen unbemerkt unseren Alltag. Einerseits fasziniert uns die neue Technik, andererseits beunruhigt sie uns auch!

Was bedeutet Künstliche Intelligenz für uns? Viele benutzen sie inzwischen ganz selbstverständlich als Ratgeber, Fotos können bearbeitet werden; im Alltag wird vieles erleichtert. Aber es gibt auch die Schattenseite der KI, wenn sie in falsche Hände gerät und das macht uns unsicher. Man kann sich der KI aber nicht verschließen, ist sie doch in vielen Bereichen nicht mehr wegzudenken. Google Maps, Chat-GPT und viele Apps geben uns in kurzer Zeit Antworten und erleichtern uns das Leben.

Wo macht also KI Sinn und wo nicht? Der Nutzen sollte für uns sichtbarer werden, uns die Angst davor nehmen, aber die Gesellschaft darf davon auch nicht überfordert werden. In welchem Tempo soll KI fortschreiten?

Wichtige Aspekte der ethischen Debatte sind Transparenz, Gerechtigkeit, keine Diskriminierung, Datenschutz, Privatsphäre und Verantwortlichkeit.

KI soll der Menschheit als Ganzes dienen. Die UNESCO Empfehlung zur ETHIK der KI ist ein weltweit gültiger Völkerrechtstext, der sicherstellen soll, dass jede Organisation, jedes Unternehmen, jede Einzelperson, die KI entwickelt oder einsetzt, dies auf ethische Weise tut und in Einklang mit den Menschenrechten.

Seid mit mir gespannt auf unseren Vortrag von UFUK ÖREN zu diesem uns alle betreffenden Thema!

Es ist mir eine ganz besondere Ehre und Freude, gerade in diesem Jahr als Eure Präsidentin zusammen mit möglichst vielen von Euch das 80. Bestehen unseres International Women´s Clubs feiern zu können. Hinter uns liegen Wochen voller Planung und jede Menge Vorfreude mit dem Ziel einen unvergesslichen Abend mit Euch zu erleben.

Das Fest lebt durch EUCH, liebe Clubfreundinnen; deshalb meldet Euch bitte an!

Herzliche Grüße, Eure

Anna-Barbara Martens

Anna-Barbara Martens
Präsidentin 2026/2027

President



Dear club friends,

the hot days of the summer are over ; the days are getting shorter, and we`re looking forward to lovely get-togethers and interesting conversations with you indoors. Something special awaits us this October: We`re getting together TWICE! Please also see the separate announcements on this matter.

1st meeting: our Regular Meeting on 7 October 2026, focusing on the fascinating topic of AI,

2nd meeting: our anniversary gala evening to mark our club`s 80th birthday on 31 October 2026, to which I would like to extend a warm invitation to you all.

There won´ t be a Regular Meeting in November, but there are plenty of opportunities to meet up through the interest groups. I´m really looking forward to seeing you all again at the Christmas Tea at the Römer.

Everyone is talking about AI! Almost every day, you read about new tools in the papers – who can keep track of it all? AI is quietly changing our everyday lives in so many areas. On the one hand, we are fascinated by this new technology; on the other hand, it also worries us. What does artificial intelligence mean for us? Many people now use it as a matter of course for advice; photos can be edited; and it makes many everyday tasks easier. But there is also a dark side to AI if it falls into the wrong hands, and that makes us feel uneasy. However, one cannot turn a blind eye to AI, as it has become indispensable in many areas. Google Maps, Chat-GPT an many other apps provide us with answers in no time at all and make our lives easier.

So where does AI make sense and where doesn´t it? The benefits should be clear to us, allaying our fears, but society must not be overburdened either. At what pace should AI develop?

Key aspects of the ethical debate include transparency, fairness, non-discrimination, data protection, privacy and accountability.

AI should serve humanity as a whole. The UNESCO Recommendation on the Ethics of AI is a globally applicable instrument of international law designed to ensure that every organisation, every company and every individual that develops or uses AI does so in an ethical manner and in accordance with human rights.

Join me in looking forward to UFUK ÖREN ´s talk on this topic that affects us all!

It is a very special honour and a pleasure for me, particularly this year, to be able to celebrate the 80h anniversary of our International Women´s Club as your President, together with as many of you as possible.

We´ve had weeks of plannings and plenty of exitement leading up to this, all with the aim of enjoying an unforgettable evening with you.

The party comes to life thanks YOU, dear club friends, so please sign up!

Warm regards, yours

Anna-Barbara Martens
President 2026/27

Programm

Einladung zum Regular Meeting am Mittwoch, 7. Oktober 2026, 10:30 Uhr

Villa Bonn, Siesmayerstraße 12, 60323 Frankfurt

Nach der Vorstellung der neuen Clubfreundinnen folgt ein Vortrag von Uruk Ören über KI



Ufuk Ören ist CEO und Gründer der NeoRebels GmbH, einer Agentur, die Unternehmen fit für KI und Automatisierung macht. Mit seinem Team hat er die Software sqemes entwickelt, eine Prompt-Management-Plattform, mit der Unternehmen KI ohne Prompting-Vorkenntnisse effektiv und markenkonform einsetzen können. Er beschäftigt sich seit Jahren intensiv mit generativer KI und teilt seine Erkenntnisse regelmäßig mit einer wachsenden Community auf LinkedIn.

KI verstehen, richtig fragen, klug nutzen

Künstliche Intelligenz ist längst im Alltag angekommen – doch was steckt eigentlich dahinter, und wie nutzt man sie sinnvoll? In seinem Impuls-Vortrag gibt Ufuk Ören einen kompakten, praxisnahen Überblick: Was ist generative KI, wie kommuniziert man richtig mit ihr, und welche Tools erleichtern schon heute den Alltag? Anhand von Live-Demos zeigt er konkrete Anwendungen und beleuchtet zudem die Grenzen sowie den Datenschutz. Ein Vortrag für alle, die KI verstehen und für sich nutzen möchten.

*****

Invitation to the Regular Meeting on Wednesday Oktober 9, 2026 at 10:30 a.m.

in the Villa Bonn, Siesmayerstrasse 12, 60323 Frankfurt

The introduction of our new club members will be followed by a presentation on AI by Uruk Ören



Ufuk Ören is CEO and Founder of NeoRebels, an agency that helps organizations become AI and automation ready. With his team, he developed sqemes, a prompt management platform that enables teams to use generative AI effectively and on-brand — no prompting expertise required. He has focused intensively on generative AI for years and regularly shares his insights with a growing community on LinkedIn.

Understanding AI, Asking It Right, Using It Wisely

Artificial intelligence has quietly become part of everyday life — but what's actually behind it, and how do you use it well? In his impulse talk, **Ufuk Ören** offers a compact, practical overview: What is generative AI, how do you communicate with it correctly, and which tools are already making everyday tasks easier? Through live demos, he shows concrete applications while also taking a look at the limits of AI and data privacy.

Chairpersons Program: Sabine Schmitt und Dirkje Zondervan

Reservation

Regular Meeting Oktober 2026

Mittwoch/Wednesday, 7. Oktober 2026 - Villa Bonn

Ab/from		
10:30	Einlass (frühestens)/ Social Hour	Doors open/ Social Hour
11:00	Vortrag und Lunch	Presentation and Lunch

Siesmayerstrasse 12, 60323 Frankfurt am Main
U-Bahn Westend, Parkplätze vorhanden/parking available, Parkhaus: Palmengarten

Anmeldungen & Absagen bis: Registrations & cancellations until:

Mittwoch/Wednesday, 30. September 2026, 12:00/noon *at the latest*

Bettina Harrer-Zschocke – reservation@iwc-frankfurt.de
Tel. 0172 6173561
(Anrufe bitte tagsüber – nicht am Wochenende;
please call during the day – avoid weekends)

Der Preis von **€49** enthält 2-Gang-Menü inkl. Brot, Wasser, Praline (bitte informieren Sie uns über vegetarische Essenswünsche + Unverträglichkeiten)	The amount of **€49** includes: 2 course menu incl. bread, water, praline (please inform us about vegetarian meal requests + intolerances)
Bitte per **Überweisung** zahlen an IWC IBAN DE25 5005 0201 0200 6283 80 mit <Name + RM Okt. 2026> Eine Rückerstattung ist nur bei Stornierung VOR Anmeldeschluss möglich. Vielen Dank für Ihr Verständnis.	Please pay by **bank transfer** to IWC IBAN DE25 5005 0201 0200 6283 80 with <name + RM Okt. 2026> Refund is only possible with cancellation BEFORE the registration deadline. Thank you for your understanding.

Informationen zur Anmeldung / Registration information:

Bitte melden Sie sich per E-Mail oder Telefon an (s.o.) und überweisen bitte möglichst schnell den Kostenbeitrag. Barzahlung am Veranstaltungsort ist leider nicht möglich. Bei einer Beschränkung der Teilnehmerzahl werden Anmeldungen in der Reihenfolge des Eingangs berücksichtigt. Mitglieder, die sich rechtzeitig anmelden, werden gegenüber Gästen bevorzugt berücksichtigt.

You can register by e-mail or phone (see above) and you are kindly asked to transfer the fee immediately. Unfortunately, cash payment at the venue is not possible. If there is a limit to the number of participants, registrations will be considered in the order in which they are received. Members who register in time will be given preference over guests.

Chairpersons Reservation Astrid Latta & Bettina Harrer-Zschocke

Rückblick * Review Regular Meeting September 2026

Im Anschluss an die jährliche Mitgliederversammlung mit den Berichten sowie der Entlastung des Vorjahresvorstands, der Schatzmeisterin und der stellvertretenden Schatzmeister begrüßte unsere Präsidentin Anna-Barbara die Anwesenden und hieß unseren Referenten, Professor Gerlach, herzlich willkommen.



Mit seinem Vortrag **„Gesundheitsvorsorge 2040 – Jetzt die Weichen für die Zukunft stellen“** gab Professor Gerlach einen spannenden und anschaulichen Einblick in die Entwicklungen, die die Medizin in den kommenden Jahren prägen werden.

Er startete mit dem Stand von heute: Die Zukunft der Medizin hat zwar in vielen Ländern bereits begonnen. Eine zentrale Herausforderung für das deutsche Gesundheitswesen aber ist dabei die bestehende Über-, Unter- und Fehlversorgung. Gleichzeitig steigen die Ausgaben stärker als die Einnahmen – ein Wandel, der neue Lösungen und ein Umdenken in der Gesundheitsversorgung erforderlich macht.

Danach richtete Professor Gerlach den Blick weit nach vorne und zeigte auf, welche Veränderungen uns bis 2035 und 2040 erwarten könnten. Neben den klassischen Akteuren des Gesundheitswesens treten zunehmend neue Player auf – von Unternehmen wie dm und Kaufland bis hin zu Amazon und den großen Technologieunternehmen. Auch Künstliche Intelligenz, etwa durch Anwendungen wie ChatGPT Health, wird die medizinische Versorgung zunehmend verändern.

Bereits heute unterstützt KI Entwicklungen in zahlreichen Bereichen: bei der präziseren Diagnostik, bei KI-gestützten Arztmitteilungen, der Auswahl und Anpassung von Therapien, bei klinischen Studien sowie durch selbstlernende Algorithmen in der medizinischen Bildgebung.

Für das Jahr 2035 prognostizierte Professor Gerlach unter anderem humanoide Roboter als neue Kollegen im Gesundheitswesen und autonome Robotersysteme, die möglicherweise sogar Operationen durchführen können. Mit Blick auf das Jahr 2040 stellte er die Frage, was geschieht, wenn KI-Systeme in der Lage sind, sich selbst weiterzuentwickeln und ihre Fähigkeiten die des Menschen übertreffen. Dass diese Entwicklung nicht nur Chancen, sondern auch erhebliche Risiken birgt, wird von vielen Forschenden mit großer Sorge gesehen.



Doch Professor Gerlach zeichnete keineswegs nur ein Szenario der Risiken. Er zeigte auch eine positive Vision der zukünftigen Gesundheitsversorgung auf: Prävention könnte künftig vor digitaler, ambulanter und stationärer Behandlung stehen. KI-Agenten könnten Teile der Patientenversorgung übernehmen und eine individuell auf den einzelnen Menschen zugeschnittene Diagnostik und Therapie ermöglichen.

Dabei wurde zugleich deutlich, dass technischer Fortschritt allein nicht ausreicht. Ethische Fragen und insbesondere der persönliche Umgang mit Patientinnen und Patienten werden auch in Zukunft eine zentrale Rolle spielen. Professor Gerlach betonte: Die KI wird die Ärztinnen und Ärzte nicht ersetzen. Vielmehr könnte sie ihnen Routineaufgaben abnehmen und dadurch wertvolle Zeit verschaffen – Zeit, die sie ihren Patientinnen und Patienten widmen können.

Sein Fazit war zugleich eindringlich und hoffnungsvoll: Die Transformation ist bereits in vollem Gange. Die entscheidenden Weichen für die Zukunft müssen deshalb jetzt gestellt werden. Professor Gerlach schloss seinen Vortrag mit einem ermutigenden Gedanken:

„Noch haben wir es in der Hand – alles kann gut gehen."

Die Ausführungen stießen auf großes Interesse und führten zu einer lebhaften Fragerunde. Zahlreiche Fragen wurden im Anschluss an den Vortrag diskutiert, bevor wir zu einem gemeinsamen Essen in geselliger Runde ins Restaurant gingen

Unser herzlicher Dank gilt Professor Gerlach für seinen informativen, inspirierenden und zugleich zum Nachdenken anregenden Vortrag.

Professor Gerlach wird seinen Vortrag freundlicherweise dem IWC zur Verfügung stellen - er wird im Mitgliederbereich unserer Webseite veröffentlicht.

*****

Following the annual general meeting, which included the presentation of reports and the approval of the actions of the previous year's board, treasurer, and assistant treasurer, our president, Anna-Barbara, greeted those in attendance and warmly welcomed our speaker, Professor Gerlach.



In his presentation, **"Healthcare 2040—Setting the Course for the Future Now,"** Professor Gerlach provided a fascinating and vivid insight into the developments that will shape medicine in the coming years.

He began by noting the current situation: In many countries, the future of medicine has already begun. A key challenge for the German healthcare system is the existing issues of over-provision, under-provision, and misallocation of care. At the same time, expenditures are rising faster than revenues—a shift that calls for new solutions and a rethinking of healthcare delivery.

Professor Gerlach then looked far into the future and highlighted the changes we might expect by 2035 and 2040. In addition to the traditional players in the healthcare system, new players are increasingly entering the scene—from companies like dm and Kaufland to Amazon and the major technology firms. Artificial intelligence, for example through applications like ChatGPT Health, will also increasingly transform medical care.

AI is already supporting advancements in numerous areas: in more precise diagnostics, AI-assisted physician communications, the selection and customization of therapies, clinical trials, and through self-learning algorithms in medical imaging.

For the year 2035, Professor Gerlach predicted, among other things, humanoid robots as new colleagues in the healthcare sector and autonomous robotic systems that may even be capable of performing surgeries. Looking ahead to 2040, he asked what would happen if AI systems were capable of evolving on their own and their capabilities surpassed those of humans. Many researchers view this development with great concern, recognizing that it holds not only opportunities but also significant risks.



However, Professor Gerlach by no means painted a picture of risks alone. He also presented a positive vision of future health care: In the future, prevention could take precedence over digital, outpatient, and inpatient treatment. AI agents could take over parts of patient care and enable diagnostics and therapy tailored to each individual.

At the same time, it became clear that technological progress alone is not enough. Ethical issues—and, in particular, the personal interaction with patients—will continue to play a central role in the future. Professor Gerlach emphasized: AI will not replace doctors. Rather, it could relieve them of routine tasks and thereby free up valuable time—time they can devote to their patients.

His conclusion was both urgent and hopeful: The transformation is already in full swing. The decisive course for the future must therefore be set now. Professor Gerlach concluded his presentation with an encouraging thought:

“It’s still in our hands—everything can turn out well.”

The presentation generated a great deal of interest and led to a lively question-and-answer session. Numerous questions were discussed following the presentation before we went to a restaurant for a convivial dinner together.

We extend our heartfelt thanks to Professor Gerlach for his informative, inspiring, and thought-provoking presentation.

Professor Gerlach has kindly agreed to make his presentation available to the IWC — it will be published in the members-only section of our website.

Chairpersons Sabine Schmitt and Dirkje Zondervan

Schatzmeisterinnen * Treasurer

Schatzmeister ❖ Treasurer

Etat für das Clubjahr 2026/2027 ❖ Budget 2026/2027

Clubnotes	800 €
President	1.000 €
2nd Vice President/New Members	600 €
Membership List	3.000 €
Photographers	200 €
Friendship	1.200 €
Hospitality	600 €
Programm	14.000 €
Programm Xmas Tea	5.000 €
Decoration	800 €
Interest Groups	600 €
Joint Board	2.200 €
Norgall Award and Meeting	8.000 €
PR/Internet	500 €
Office/Postage	300 €
Versicherungen/Insurances	750 €
Bankgebühren/Banking Fees	800 €
Steuerberatung/Tax accountant	1.200 €
Neue Vereins-Software	500 €
Gesamt / Total:	**42.050 €**

Erläuterungen zum Etat 2026/2027

Der Etat wurde auf Basis der Erfahrungswerte der Vorjahre erstellt. Sollten Anpassungen erforderlich werden, wird ggf. im Januar einen Nachtragshaushalt erstellt.

Explanatory notes on the Budget 2026/2027

The budget was prepared on the basis of previous years' experience. If necessary, we will prepare a supplementary budget in January.

Inge Paulus (Treasurer) und Rita Werner (Deputy Treasurer)

Galaabend – 80 Jahre IWC of Frankfurt



Abendprogramm * Galaabend * Evening Program

Das **LIV Quartet** ist ein international besetztes Klarinettenquartett, das sich mit Hingabe der Kammermusik widmet. Mit einem tiefen Verständnis für ihr Instrument und einem breiten stilistischen Repertoire setzen sich die vier Musikerinnen – Naama Caspo Goldstein, Laia Haro Catalan, Daniela Pinho und Gaia Gaibazzi – dafür ein, die Vielfalt der Originalwerke für diese Besetzung zu präsentieren und durch präzise Bearbeitungen neue klangliche Perspektiven zu eröffnen.

Sie traten schon in mehreren Städten in Deutschland auf, wie Frankfurt am Main, Berlin und Köln. Waren Teil von Festivals wie den Plöner Schlosskonzerten, den Internationalen Kammermusiktagen Homburg, den Journées Musicales d'Uzerche (Frankreich) oder im Holzhausenschlösschen in Frankfurt und Allegro! Musikfest im Taunus. Und sie gewannen Preise bei mehreren nationalen und internationalen Wettbewerben in Spanien, Frankreich, der Schweiz und Deutschland.

Unterstützt wurde das Quartett außerdem in den Vorjahren durch Stipendienprogramme von Musikfonds und Hochschule, was seine künstlerische Entwicklung weiter fördert und neue Projekte ermöglicht.

Am Galaabend spielen



Daniela Pinho



Gaia Gaibazzi



Naama Caspo-Goldstein

The **LIV Quartet** is an international clarinet quartet specialized in chamber music. With a deep understanding of their instrument and a broad stylistic repertoire, the four musicians – Naama Caspo Goldstein, Laia Haro Catalan, Daniela Pinho, and Gaia Gaibazzi – are committed to exploring the richness of original works for this ensemble while also expanding its sonic possibilities through refined arrangements.

They have performed in various cities across Germany, including Frankfurt am Main, Berlin, and Cologne. They have been featured at festivals such as the Plöner Schlosskonzerte, the International Chamber Music Days in Homburg, the Journées Musicales d'Uzerche (France), at the Holzhausenschlösschen in Frankfurt and the Allegro! Musikfest in the Taunus region.



The quartet has earned prizes at numerous national and international competitions, in Spain, France, Switzerland and Germany.

In former time the ensemble received support from scholarship programs from Musikfonds and the Frankfurt University of Music and Performing Arts, further fostering its artistic growth and enabling new projects.

Dr. Doreen Mölders studierte zunächst Pädagogik an der HU Berlin und wechselte dann von 1996 bis 2003 zum Studium der Ur- und Frühgeschichte, der Philosophie, Klassischen Archäologie und der Alten Geschichte an die Universitäten Leipzig und Freiburg i.Br., das sie 2003 mit dem MA in Leipzig abschloss.

2003 bis 2010 war Frau Mölders am Lehrstuhl für Ur- und Frühgeschichte der Universität Leipzig Wissenschaftliche Hilfskraft bzw. später Wissenschaftliche Mitarbeiterin, danach am Staatlichen Museum für Archäologie Chemnitz (smac).

Im Januar 2019 übernahm sie die Leitung des archäologischen Landesmuseums für Westfalen in Herne: LWL-Museum für Archäologie. Während ihrer Zeit in Herne setzte sie Schwerpunkte auf Kulturgeschichte, Digitalisierung, Diversität und Nachhaltigkeit: so initiierte sie unter anderem das Projekt *Museum als CoLabor. Öffne die Blackbox Archäologie!* und war für archäologische und kulturhistorische Sonderausstellungen verantwortlich.

Im Jahr 2023 schloss sie eine Promotion an der Universität Leipzig ab, Thema der Dissertation, *Vom gallischen Marktplatz zum neoliberalen Handelszentrum. Das Thema Wirtschaft im Diskurs der Oppidaforschung*.

Zum 1. Januar 2025 übernahm Doreen Mölders die Leitung des Historischen Museums Frankfurt.

Abendprogramm * Galaabend * Evening Program



Dr. Doreen Mölders initially studied Education at the Humboldt University of Berlin and then, from 1996 to 2003, went on to study Prehistory and Early History, Philosophy, Classical Archaeology and Ancient History at the Universities of Leipzig and Freiburg im Breisgau, graduating in 2003 with an MA from Leipzig.

From 2003 to 2010, Ms Mölders worked as a research assistant and later as a research fellow at the Chair of Prehistory and Early History at the University of Leipzig, and subsequently at the State Museum of Archaeology in Chemnitz (smac).

In January 2019, she took over as Director of the State Museum of Archaeology for Westphalia in Herne: the LWL Museum of Archaeology. During her time in Herne, she focused on cultural history, digitisation, diversity and sustainability: amongst other things, she initiated the project 'Museum as CoLabor. Open the Black Box of Archaeology!' and was responsible for special exhibitions on archaeology and cultural history.

In 2023, she completed her PhD at the University of Leipzig; the topic of her thesis was 'From the Gallic Marketplace to the Neoliberal Trade Centre: The Theme of Economy in the Discourse on Oppida Research'.

On 1 January 2025, Doreen Mölders took over as director of the Frankfurt Historical Museum.

Quelle: Wikipedia.de

KÜNSTLERPROFIL – DJ PRINCEPS „Erster unter Gleichen"

Musikalische Vielfalt, Stil & Leidenschaft aus Frankfurt



Mit feinem Gespür für Stimmungen, exklusivem Stil und jahrelanger Expertise steht DJ Princeps für eine beeindruckende musikalische Bandbreite. Ein Frankfurter Sound-Gourmet, der die Brücke von zeitlosen Klassikern vergangener Dekaden bis hin zu modernen Club Beats schlägt.

BEKANNTE STATIONEN Roomers (Frankfurt & Baden-Baden) Gekkos (Frankfurt) Le Méridien (Frankfurt) Velvet Club & Adlib (Frankfurt) Cocoon Club & Zoom (Frankfurt), Events für Aston Martin, Qatar Airways, Allen & Overy Freßgass- & Bergerstraßenfest, Ehrenamtliche Hip-Hop-Workshops für Jugendliche.

ARTISTPROFILE – DJ PRINCEPS "First Among Equals"

Musical diversity, style & passion from Frankfurt

With a keen sense of atmosphere, a distinctive style and years of expertise, DJ Princeps embodies an impressive musical range. A Frankfurt-based sound connoisseur who bridges the gap between timeless classics from past decades and modern club beats.

NOTABLE VENUES: Roomers (Frankfurt & Baden-Baden), Gekkos (Frankfurt), Le Méridien (Frankfurt), Velvet Club & Adlib (Frankfurt), Cocoon Club & Zoom (Frankfurt); events for Aston Martin, Qatar Airways, Allen & Overy; the Freßgass and Bergerstraßenfest. Voluntary hip-hop workshops for young people.

Organisation: Susanne Held, Anne Sterkel & Sigrid Volk

Quellen: LIV Quartett, DJ Princeps, Wikipedia *Foto Dr. Mölders: Stefanie Kösling*

Anmeldung * Galaabend



Galaabend
80 Jahre IWC

Samstag, 31. Oktober 2026
17.30 Uhr Social Hour

Villa Bonn, Siesmayerstraße 12, 60323 Frankfurt/M.

80 Jahre – 80 Euro

Begrüßungsdrink, 3-Gang-Menu inkl. Wasser und Tischwein. Kaffee, zusätzlicher Wein und andere alkoholische Getränke sind individuell nach Verbrauch vor Ort zu begleichen.



Ich möchte mit _____ Personen an der Gala teilnehmen.

Gesamtbetrag € _____

Die Überweisung erbitten wir auf das Konto:
Achtung neue Bankverbindung!
The International Women's Club of Frankfurt e.V.
Deutsche Skatbank
DE06 8306 5408 0006 8952 80
Betreff: 80 Jahre IWC 2026/ Ihr Name
Anmeldung bitte bis spätestens 20. Oktober 2026 an:
reservation@iwc-frankfurt.de
Oder per Post an: Susanne Held, Friedrich-Ebert-Straße 9, 63225 Langen

Bitte ausfüllen oder die folgenden Informationen bei der Anmeldung per E-Mail angeben:

IWC Mitglied (Name, Vorname)	
Telefon	
E-Mail	
Gast (Name, Vorname)	
Gast (Name, Vorname)	
Tischwunsch mit	

WICHTIGE HINWEISE

In der Villa Bonn haben wir eine begrenzte Anzahl an Plätzen, daher unsere Bitte sich rechtzeitig anzumelden. First come, first serve.

Bitte informieren Sie uns gegebenenfalls über Lebensmittelunverträglichkeiten.

Eine **Rückerstattung** ist nur bei **Stornierung VOR Anmeldeschluss (20. Oktober 2026)** möglich.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Reservation * Galaabend



Gala Evening
80 Years IWC

Saturday, October 31, 2026
5:30 p.m. Social Hour

Villa Bonn, Siesmayerstraße 12, 60323 Frankfurt/M.

80 Years – 80 Euro



Welcome drink, 3-course meal including water and table wine. Coffee, soft drinks, additional wine and other alcoholic drinks are to be paid individually according to consumption on site.

I would like to take part at the Gala Evening with ____ persons.

Total amount € _____

Please make your transfer to:

Note the new bank account!

The International Women's Club of Frankfurt e.V.

Deutsche Skatbank

DE06 8306 5408 0006 8952 80

Reference: 80 year IWC 2026/ your name

Registration latest by October 20, 2026 to:

reservation@iwc-frankfurt.de

Or by mail to: Susanne Held, Friedrich-Ebert-Straße 9, 63225 Langen

Please complete this form or provide the following information by email when registering:

IWC Member (name, first name)	
Phone	
E-Mail	
Guest (name, first name)	
Guest (name, first name)	
Seated with	

IMPORTANT NOTICE

We have a limited number of places at Villa Bonn, so please register in good time. First come, first served.

Please let us know if you have any food intolerances.

A **refund** is only possible if you cancel **BEFORE the registration deadline (October 20, 2026).**

Thank you for your understanding.

Norgall Preis 2026 * Norgall Award 2026

Liebe Clubfreundinnen,

Satzungsgemäß (IWC-Satzung, Paragraph 2, Abs.4) sollte dieses Clubjahr die Preisträgerin des Elisabeth-Norgall-Preis 2027 eine nicht-deutsche auszuzeichnende Frau sein, die sich besonders für die Belange und Probleme der Frauen einsetzt. Die zu würdigende Tätigkeit der Preisträgerin kann sich sowohl im Inland als auch im Ausland entfalten.

Wir freuen uns über die Zusendung Eurer Vorschläge bis zum 31. Oktober 2026 a die Vorsitzende des Norgall-Preisausschusses, Roberta Winkler-Testa.

1stvicepresident@iwc-frankfurt.de

Vielen Dank!

*****

Dear club friends,

In accordance to the statutes (IWC statutes section 2, subsection 4), this year's winner of the Elisabeth Norgall Prize 2027 should be a non-German woman who is committed to the interests of women and whose activity can take place both at home and abroad.

We look forward to receiving your proposals by 31st October 2026 to the chairperson of the Norgall Award Committee, Roberta Winkler-Testa.

1stvicepresident@iwc-frankfurt.de

Thank you!

Das Norgall-Preis-Komitee /The Norgall-Prize-Committee :

Roberta Winkler-Testa, Almut Kläs, Cornelia Klaus, Laura Melara-Dürbeck, Thanh-Lan Nguyen-Gatti, Angela Schäfer.

Mitgliedschaft * Information * Membership

Neue Kontaktdaten * New Contact Details

Carmen Blumenthal
carmenboisfort@yahoo.de

Sybill Ehmann-Schneider
Laubestraße 34
60598 Frankfurt am Main
Bitte Festnetznummer streichen / Please delete landline phone number

Dr. Katja Frölich-Mattke
katja.froelich@icloud.com

Hedwig Voss
Leopoldsweg 9b (Hausnummer korrigiert)

Chairpersons: Parvin Naderian und Dr. Sabine Schmitgen
membership@iwc-frankfurt.de

Neue Mitglieder * New Members

Herzlich willkommen im Club!

Es ist uns eine große Freude, Frau Bice Hiltrop im IWC begrüßen zu dürfen. Wir hoffen, dass sie unsere Clubveranstaltungen genießen und neue Freundinnen finden wird.

A Warm Welcome to our Club!

It is a great pleasure to welcome Ms. Bice Hiltrop to the IWC. We hope that she will enjoy our club events and find new friends.



Bice Hiltrop (I/D)

Im Galluspark 10a, 60326 Frankfurt
Tel.: 069 86 435 7244
Mobile: 0174 929 0567
E-Mail: bice.hiltrop@gmx.de
Sponsors: Yun Kruse & Anke Baumann
Interests: Reading, Movies, Arts
Languages: Italian, German, Englisch

Anke Baumann
2nd Vice President Club Year 2026/27
2ndvicepresident@iwc-frankfurt.de

Friendship

Welfare - Projekte * Welfare - Projects

Für die Auswahl der diesjährigen Welfare-Projekte wären wir sehr dankbar, wenn unsere Clubmitglieder bis spätestens Ende Januar 2027 Vorschläge einreichen könnten. Es muss sich hierbei um Projekte von gemeinnützigen Organisationen handeln.

Wir danken sehr für Ihre Mitarbeit!

In order to select this year's Welfare Projects, we would be most grateful if our club members could submit their proposals to us by the end of January 2027at the latest. Please note that only projects from non-profit organizations can be considered.

Thank you so much for your cooperation!

*****

Todestag Elisabeth Norgall – 31. August – Grabbesuch



Am 31. August 1981 verstarb Elisabeth Norgall – die Gründerin des IWC Frankfurt. Aus Anlass ihres Todestages besuchten unsere Präsidentin Anna-Barbara Martens, die 1. Vizepräsidentin Roberta Testa-Winkler, sowie die beiden Chairpersons von Friendship Carola Molitor und Dr. Susanne Waller das Grab auf dem Frankfurter Hauptfriedhof.

Sie gedachten der Verstorbenen und dekorierten das Grab mit einem Blumenschmuck in der Farbe des Clubs.

Ivonne Rochau-Balinge begleitete als Clubfotografin den Grabbesuch.

Day of Elisbeth Norgall's Death – 31 August – Visit to the Gravesite



Elisabeth Norgall – founder of IWC Frankfurt - died on 31 August 1981. On this occasion our President Anna-Barbara Martens, 1st Vice-President Roberta Tesla-Winkler, and both Friendship Chairpersons Carola Molitor and Dr. Susanne Waller, visited Elisabeth Norgall's grave.

They commemorated her death and decorated her grave with a floral bouquet in the colors of the Club.

Ivonne Rochau-Balinge attended as Club Photographer.

Chairpersons Friendship Carola Molitor & Dr. Susanne Waller
friendship@iwc-frankfurt.de

Friendship

Mit großer Trauer geben wir den Tod des Ehemannes unseres langjährigen Clubmitglieds
Helen Ibrügger
bekannt. Ihr Ehemann verstarb am 10. August 2026.
Ihr und Ihrer Familie gilt unsere herzliche Anteilnahme.

With great sadness, we announce the passing of the husband of our long-standing club member
Helen Ibrügger.
Her husband passed away on 10 August 2026.
Our heartfelt condolences go out to her and her family.

Mit großer Trauer geben wir den Tod des Ehemannes unseres langjährigen Clubmitglieds
Maria Caterina Arnaldi-Klink
bekannt. Ihr Ehemann verstarb am 17. August 2026.
Ihr und Ihrer Familie gilt unsere herzliche Anteilnahme.

With great sadness, we announce the passing of the husband of our long-standing club member
Maria Caterina Arnaldi-Klink.
Her husband passed away on 17 August 2026.
Our heartfelt condolences go out to her and her family.

Your Friendship Chairpersons
Carola Molitor & Dr. Susanne Waller
friendship@iwc-frankfurt.de

Champagner-Dynastie in Frankfurt – Besichtigung der Villa Mumm

VILLA MUMM

EINE EXKLUSIVE ZEITREISE DURCH ARCHITEKTUR & CHAMPAGNER-HISTORIE




Edler Champagner – Grundstein der Villa Mumm

Erleben Sie die faszinierende Symbiose aus Frankfurter Industriegeschichte, repräsentativer Architektur und französischer Champagner-Tradition. Im Rahmen einer exklusiven Sonderführung öffnen sich die Türen der historischen Villa Mumm – ein architektonisches Juwel, das nur zu seltenen Gelegenheiten für die Öffentlichkeit zugänglich ist.

Das Anwesen wurde von dem Frankfurter Champagnerbaron Hermann Mumm von Schwarzenstein erbaut. Er war der Enkel von Gottlieb Hermann Mumm, welcher das weltberühmte Champagnerhaus G.H. Mumm im Jahr 1827 in Reims gründete. Hermann Mumm von Schwarzenstein war dessen letzter Frankfurter Eigentümer, bevor dieses im Zuge des Ersten Weltkriegs in französische Hand überging und bis heute als eines der bedeutendsten Champagnerhäuser der Welt fortbesteht. Heute dient die Frankfurter Prachtvilla als Sitz des Bundesamtes für Kartographie und Geodäsie.

*****

Fine champagne – the cornerstone of Villa Mumm

Experience the fascinating blend of Frankfurt's industrial history, prestigious architecture and the French champagne tradition. As part of an exclusive special guided tour, the doors of the historic Villa Mumm will be opened – an architectural gem that is only open to the public on rare occasions.

The estate was built by the Frankfurt champagne magnate Hermann Mumm von Schwarzenstein. He was the grandson of Gottlieb Hermann Mumm, who founded the world-famous champagne house G.H. Mumm in Reims in 1827. Hermann Mumm von Schwarzenstein was its last Frankfurt-based owner before it passed into French hands during the First World War; it remains to this day one of the world's most prestigious champagne houses. Today, the magnificent Frankfurt villa serves as the headquarters of the Federal Agency for Cartography and Geodesy.

Datum & Uhrzeit / *Date & Time*: Freitag, 23.10.2026 um 15:30 Uhr / *Friday, October 23, 2026 at 3:30 p.m.*
Dauer / *Duration*: Exakt 1,5 Stunden / *Exactly 1.5 hours*
Ort / *Venue*: Villa Mumm, Richard-Strauss-Allee 11, 60598 Frankfurt am Main
Programm / *Program*: Exklusiver Vortrag und Sonderführung, durchgeführt von der Deutschen Stiftung Denkmalschutz / *Exclusive lecture and special guided tour by the German Foundation for Monument Protection*
Kosten / *Cost*: 10 Euro pro Person (Zahlungsinformationen folgen nach erfolgreicher Anmeldung) / *10 Euros per person (payment details will be provided upon successful registration)*
Teilnehmerkreis / *Capacity*: Streng limitiert auf max. 20 Gäste (nur mit vorheriger Anmeldung) / *Strictly limited to max. 20 guests (prior registration required)*
Anmeldung & Kontakt / *Registration & Contact:* Bitte melden Sie sich bei Saskia Mc Gregor an / *Please contact Saskia Mc Gregor E-Mail*: saskia.mc-gregor@gmx.net I Mobil: 0178 8881333

Anmeldeschluss: 16.10.2026

Wichtige Hinweise / Important Notes:

Teilnehmerliste / *List of participants*: Bitte beachten Sie, dass die Teilnehmerliste der Deutschen Stiftung Denkmalschutz zur Verfügung gestellt wird. / *The list of participants will be shared with the German Foundation for Monument Protection.*

Die Führung / *Tour Information*: Die Führung durch das historische Gebäude ist weitgehend barrierearm, beinhaltet jedoch das Steigen von einigen Stufen. / The tour inside the building is mostly accessible, though it does involve navigating a few steps.

Saskia Mc Gregor

Rückblick * Interestgroups * Review

Mädchenbüro Milena e.V. – Jahresendausflug



Beim letzten Treffen in diesem Clubjahr mit den Frauen des Mädchenbüros Milena E.V. begaben wir uns auf einen Ausflug mit Velotaxen. Wir fuhren - gekühlt durch den Fahrtwind- durch das hochsommerliche Frankfurt an beiden Mainseiten entlang, durch die Absperrungen für das „Iron Man“ Event des folgenden Wochenendes.

Anregende Gespräche entstanden in der Pause im Schatten des Rudererdorfes und nach dem Ausklang des Tages, einem kühlenden Eis am Römerberg, verabschiedeten wir uns in die Sommerferien.

*****

Mädchenbüro Milena e.V. – End-of-Year Outing

At our last meeting with the women from Mädchenbüro Milena e.V., we went on an outing by cycle taxi. Cooled by the breeze, we cycled through Frankfurt in the height of summer, along both banks of the Main, past the barriers set up for the ‘Iron Man’ event taking place the following weekend.

We had some lively conversations during our break in the shade of the Rudererdorf, and after rounding off the day with a refreshing ice cream on the Römerberg, we said our goodbyes as we headed into the summer holidays.



Chairpersons: Martina Brück-Baßmann and Annkatrin Helberg-Lubinski

Rückblick * Interestgroups * Review

Seniorenstift Hohenwald



Herrliche Sonnenstrahlen - beste Stimmung, schon beim ersten Lied des Shanty Chors Oberursel! Der Chor begeisterte mit seinen Liedern alle Bewohner, die im Schatten der großen Bäume.das Konzert genießen konnten.

*****



Glorious sunshine – a brilliant atmosphere, right from the very first song by the Oberursel Shanty Choir! The choir delighted all the residents, who were sitting in the shade of the large trees, with their songs.



Chairpersons: Rosemarie Schroeter und Beate Puljanic

Interest Groups * Termine / *Dates*

Bitte meldet euch spätestens 7 Tage vor der jeweiligen Veranstaltung bei einer der genannten Chairpersons an, sofern keine längere Frist angegeben ist. So erleichtert ihr die Vorbereitung und Durchführung. Bei begrenzter Teilnehmerzahl gilt die Reihenfolge der Anmeldung.
Vielen Dank für eure Unterstützung!
Please register with one of the listed chairpersons at least 7 days before the event, unless a longer deadline is stated. This helps us plan and run the event smoothly. If space is limited, registration is first come, first served. Thank you for your support.

Do 1.10.	**Meet&talK**
Ort / *Venue*:	Metropol Café am Dom, Weckmarkt 13-15, Frankfurt/ Main
19:00 Uhr *7:00 p.m.*	 Auch im neuen Clubjahr kommen wir am 1. Donners-tag im Monat zusammen. Ohne vorherige Anmeldung. Zum Austausch, kennenlernen, neu entdecken und wohlfühlen treffen sich IWC Mitglieder und interessierte Frauen in der Stadt und diskutieren alle Belange rund um den Club. * Ich freue mich auf Euch. *In the new club year, we'll continue to meet on the first Thursday of the month. Open meeting with IWC members. To communicate, get to know, newly discover and feel comfortable, members and interested women will meet in the city and discuss all matters related to the club. * I'm looking forward to seeing you all.*
Chairperson(s):	Susanne Held — 0171-58 38 008 meetandtalk@iwc-frankfurt.de

Mo 5. / 12. / 19. & 26.10.	**Lieder der Welt / *Songs of the World***
Ort / *Venue:*	Friedenskirche Offenbach, Geleitsstr. 104, 63067 Offenbach
19:30 Uhr *7:30 p.m.*	 Der IWC-Chor unter der Leitung von Janine Reissmann trifft sich jeden Montag und probt jetzt im 2. Halbjahr vor allem für den IWC-Weihnachtstee. Gesungen werden sowohl klassische Lieder als auch Swing und Pop. Wir freuen uns über neue Mitglieder und sie sind jederzeit herzlich willkommen, mitzusingen! *Come and join us, get to know us, and have fun singing together. You have questions about us, write us an email.*
Chairperson(s):	Sabine Böttger — 0170-73 56 923 Susanne Held — 0171-58 38 008 chor@iwc-frankfurt.de

Mo 5.10.	**Rafraîchissez votre français / *French for advanced beginners***
Ort / *Venue:*	Im Hofgut Neuhof – Alte Backstube, 63303 Dreieich - Götzenhain
10:00 Uhr *10:00 a.m.*	10:00 – 11:00 Group Advanced Beginners 11:00 – 12:00 Group Advanced Bitte bei der Chairperson anmelden – *Please contact the chairperson for registration and more information.*



Chairperson(s):	Béatrice Portoff	0611–53 23 803 beatriceportoff@yahoo.com

Mo 5.10.	**The English Book Club**
Ort / *Venue:*	Sabine´s Place, Luzernenweg 12, Frankfurt
15:00 Uhr *3:00 p.m.*	*We will discuss "Tell me everything" by Elizabeth Strout.*



Chairperson(s):	Angela Schäfer	069-53 43 21 / 0177-83 79 406 Angela.m.schaefer@t-online.de
	Sabine Schmitt	069-54 80 66 54 / 0170-34 45 157 Sabine01schmitt@gmail.com

Mi 7.10.	**No Stamps for the Paper Basket**



We collect used stamps still adhering to parts of the envelope, for handicapped people living in a special protective centre at Bethel.
Your thoughtfulness and assistance help to provide these people with an adequate therapy. An empty box is always waiting for you at our monthly meetings. You may also send used stamps to my address.

Chairperson(s):	Doris Faust-Seifert	069-67 72 63 80

Mi 7.10.	**Regular Meeting**

Do 8.10.	**Plenty to say**
Ort / *Venue:*	Ort steht noch nicht fest/ *place to be confirmed.*
12:00 Uhr *noon*	*Please register with the chairpersons.*

Chairperson(s):	Angela Schäfer	069-53 43 21 Angela.m.schaefer@t-online.de
	Sigrid Volk	069-56 03 309 sigrid.volk@web.de

Fr 9.10.	**Sub-Committee Seniorenstift Hohenwald / *Senior Citizen's Home Hohenwald***
Ort / *Venue:*	Seniorenstift Hohenwald
14:30 Uhr *2:30 p.m.*	Der Allein-Unterhalter Michael Scheld aus Butzbach spielt zum Oktoberfest auf. Mit seiner „One-Man-Show" wird er gewiss eine fröhliche Stimmung erzeugen. Für das leibliche Wohl der Senioren tragen Apfelsaft, Apfelwein sowie frisch gebackene Brezeln bei.
Chairperson(s):	Beate Puljanic 06173-61 638
	Rosemarie Schroeter 06174-23 194

Di 13.10.	**Littérature Française / *French Literature***
Ort / *Venue:*	chez Barbara Born, Cronstettenstraße 23, 60322 Frankfurt
10:00 Uhr *10:00 a.m.*	Wir sprechen bei diesem Treffen über das Buch: „La promesse de l'aube" von Romain Gary. Das wird unser zweites Treffen über dieses Buch. *Nous parlerons du livre de Romain Gary :" la promesse de l'aube"* *Ce sera notre deuxième rencontre au sujet de ce livre.*
Chairperson(s):	Dr. Marie-Caroline Grauer Kelsen 0163-40 04 220 mcgrauer@gmx.de
	Marie Thérèse Schütz 06157-98 94 39 Marie.therese.schuetz@t-online.de

Mi 14.10.	**International Contacts**
Ort / *Venue:*	Saba Hamid, 61267 Neu-Anspach
12:00 Uhr *noon*	*We will meet at Saba Hamid's place, our member from Pakistan.*
Chairperson(s):	Anna-Maria Eiden 0611 -8 90 18 05 ameiden@me.com Ivonne Rochau-Balinge Ivonne.rochau@roba-conserve.net

Do 15.10.	**Music meets IWC – *MmI***

Ort / *Venue:* Bei Charlotte Weitbrecht, Zum Quellenpark 22a, 65812 Bad Soden a.T.

15:30 Uhr
3:30 p.m.



Benjamin Britten

Der Brite Benjamin Britten (1913–1976) ist einer der meistgespielten Komponisten der Moderne. Prof. Norbert Abels beschreibt Leben und Werk; Brittens Anfänge als Wunderkind und seine frühe Laufbahn als Pianist, seinen bedingungslosen Pazifismus, seinen ethisch begründeten Sozialismus, seine virtuose Anverwandlung der Musik Ostasiens. Hörbeispiele ergänzen den Vortrag.
The British composer Benjamin Britten (1913–1976) is one of the most frequently performed composers of the modern era. Professor Norbert Abels describes his life and work: Britten's beginnings as a child prodigy and his early career as a pianist, his uncompromising pacifism, his ethically grounded socialism, and his masterful adaptation of East Asian music. Audio clips accompany the lecture.

Anmeldung bitte bis / *Registration by* 10. October 2026:

Chairperson(s):	Ev d'Arcy-Moura	0172-67 34 278 info@bem-parece.com
	Charlotte Weitbrecht	0173-39 01 582 charlotte.weitbrecht@t-online.de

Fr 16.10.	**Let's walk and talk**

Ort / *Venue*: t.b.c.

11:00 Uhr
11:00 a.m.

Rundgang zum Großen Feldberg einschließlich einem einstündigen Aufenthalt im Restaurant Feldberg (Dauer 3 Stunden).
Round trip to Große Feldberg including one hour stop in Feldberg Restaurant (Duration 3 hours).
Mindestteilnehmerinnen/*Minimum participants:* 3 Personen / *3 persons*

Chairperson(s):	Parvin Naderian	0178-68 40 557 pnaderian49@yahoo.com

Mo 19.10.	**Golf**

Ort / *Venue:* t.b.c.

10:00 Uhr
10:00 a.m.

Ich bitte um Anmeldung für das letzte Spiel des Jahres. Der Golf Platz steht noch nicht fest und wird bei Anmeldung (bis 15.10) bekannt gegeben. Wie immer treffen wir uns pünktlich um 10.00.

Chairperson(s):	Susan Edleston	069-6311518

Mi 21.10.	**Conversation et cuisine françaises / *French Cuisine & Conversation***	
Ort / *Venue:*	t.b.c. *Nous nous retrouverons ce jour là - lieu à confirmer. Merci de prévenir les chairpersons de votre présence à cette réunion.*	
Chairperson(s):	Christina von Falkenhausen	christina@falkenhausen.de
	Béatrice Portoff	0611-53 23 803 beatriceportoff@yahoo.com

Mo 26.10.	**Bridge für Fortgeschrittene / *Bridge Tournament***	
Ort / *Venue:*	Tennisclub Palmengarten, Berkersheimer Weg 106, 60433 Frankfurt	
11:00 Uhr *11:00 a.m.*	Wir spielen wieder den letzten Montag im Monat und würden uns über neue Mitspielerinnen sehr freuen.	
Chairperson(s):	Christel Gruber	06171- 73259/ 0179-21 14 244 christel-gruber@gmx.de
	Dr. Andrea Agoston	0179-67 14 924

Di 27.10.	**Es grünt so grün / *All about plants***	
Ort / *Venue:*	Alida Lenz, Ahornstr.28, 63071 Offenbach	
15:00 Uhr *3:00 p.m.*	"GOLDHIRSE - ein altes Getreide neu entdeckt" Gastgeberin und Referentin Alida Lenz. Begrenzte Teilnehmerzahl.	
Chairperson(s):	Ute Grasse	069-83 36 50 um.grasse@arcor.de
	Alida Lenz	069-85 70 28 27 alidalenz@icloud.com

Do 29.10.	**Frankfurter Gesichter / *Faces of Frankfurt*** **Art 1, Museum and Gallery Visits in the Frankfurt area**

Ort / *Venue:* Historisches Museum Frankfurt

17:45 Uhr
5:45 p.m.

Lässt sich aus einer Münze die Welt erklären? Aber sicher! In der Ausstellung „Die Welt im Geld" im Historischen Museum Frankfurt lässt sich Frankfurt ganz neu entdecken als Knotenpunkt weltweiter Verflechtungen von der Antike bis in die Gegenwart. So wird Globalgeschichte durch das Schlüsselloch finanzgeschichtlicher Objekte innovativ, materiell greifbar und gleichzeitig überraschend neu erfahrbar.
Christina Bach führt uns durch die Ausstellung
Can the world be explained through a coin? Why, of course! In the exhibition 'The World in Money' at the Frankfurt Historical Museum, visitors can rediscover Frankfurt as a hub of global interconnections from antiquity to the present day. In this way, global history becomes innovative, tangibly real and, at the same time, surprisingly new to experience through the lens of objects from financial history.
Christina Bach guides us through the exhibition

17.45 - Eintreffen, Eintritt ins Museum an der Kasse bezahlen (oder Museumskarte)
Die Führung kostet 10€
18.00 - 18.45 - Führung
19.00 Dinner im Schwarzen Stern

Bitte lasst uns bis zum 22. Oktober wissen, ob Ihr teilnehmt und auch zum Dinner mitkommt.

Chairperson(s):		
	Doris Schneider	069-50 74 129/ 0157-38 75 38 34 dorisffm@online.de
	Barbara Schmidt-Hansberg	b.schmiha@gmx.de
	Sabine Schmitt	069-54 80 66 54/ 0170-34 45 157 Sabine01schmitt@gmail.com
	Dr. Irene Wirtz	irenewirtz@live.de

Fr 30.10.	**History Working Group**

Ort / *Venue:* Haus Dornbusch, Eschersheimer Landstraße 248, U-Bahnhaltestelle Dornbusch

10:30 Uhr
10:30 a.m.

Ein Vortrag zur
Medizingeschichte von Prof.Dr.Rosak
„Carl von Norden – Pionier der Diabetes-Therapie“

Chairperson(s):		
	Barbara Schmidt-Hansberg	b.schmiha@gmx.de
	Dr. Eva-Maria Gersch	mail@dr-gersch.de

Sa 31.10.	**Galaabend / Gala Evening**

Preview	Let's go to the movies …

Ort / *Venue:* T.b.c



Unsere Interest Group Let's go to the movies …, trifft sich **jeden Monat** zu einem Kinonachmittag - oder Abend, entweder in Deutsch oder in OV (Englisch, Französisch, Italienisch, Spanisch). Falls Ihr interessiert seid, kontaktiert bitte die Chairpersons. Der Film und die Location werden spätestens eine Woche vor dem jeweiligen Datum bekanntgegeben.
Jede Teilnehmerin kauft ihr Ticket selbst und wir treffen uns ca. 30 Minuten vor Filmbeginn. Nach der Vorstellung tauschen wir uns bei einem Getränk über unsere Eindrücke aus.

*Our Interest Group Let's go to the movies … meets **every month** for a movie afternoon or evening, either in German or in the original version (English, French, Italian, Spanish). If you are interested, please contact the chairpersons. The film and location will be announced at least one week before the respective date.*
Each participant purchases their own ticket, and we meet approximately 30 minutes before the movie starts. After the screening, we will discuss our impressions over a drink.

Chairperson(s):	Bonnie Marcone	bonnie.marcone@t-online.de
	Laura Melara-Dürbeck	laura.melara@t-online.de

Chairpersons der Interest Groups: Marion Eckert und Leonie Sandelbaum

Impressum

Club Notes – Ausgabe Oktober 2026 / Erscheinung: elfmal jährlich, Juli/August als Doppelheft.
Der Versand per Mail ist im Mitgliedsbeitrag enthalten. Die Meetings des IWC sind medienöffentliche Veranstaltungen.
The International Women's Club of Frankfurt e. V. – www.iwc-frankfurt.de /

Postbank Frankfurt:
Konto Nr. 58 987 606 BLZ 500 100 60 IBAN: DE82 5001 0060 0058 9876 06 BIC: PBNKDEFF
Frankfurter Sparkasse:
Konto Nr. 445 908 BLZ 500 502 01 IBAN: DE51 5005 0201 0000 4459 08 BIC: HELADEF1822

Editor
Saskia Mc Gregor
Corresponding Secretary
csecretary@iwc-frankfurt.de

English language assistance
Susan Edleston Ingrid Malhotra
Roseann Padula Holly Pavia
Deutschsprachige Korrekturen
Susanne Held

Mailing / Versand
Ute Grasse
Heidi Henschel
Janine Reissmann

clubnotes@iwc-frankfurt.de

Beiträge bitte immer bis zum 1. des Vormonats!

Chairpersons der Webseite: Susanne Held und Yun Kruse – webmaster@iwc-frankfurt.de und für den Social Media Auftritt Laura Melara-Dürbeck und Ulrike Feuillet - socialmedia@iwc-frankfurt.de

Interest Groups * Alles auf einen Blick / *Everything at a Glance*

Interest Group	Ort / *Place*	Datum / Uhrzeit *Date / Time*
Art 1, Museum and Gallery Visits in the Frankfurt area	Historisches Museum	29.10. / 17:45
Besuch beim Künstler / *Meet the Artist*	–	--
Bridge für fortgeschrittene Lernende / *Early* Bird *Bridge*	Rücksprache mit C. v. Falken-hausen	idR 14-tägig / *bi-weekly*
Bridge für Fortgeschrittene / *Bridge Tournament*	Tennisclub Palmengarten	26.10./ 11:00
Conversación para principiantes / Spanish *Conversation for Beginners*	--	--
Conversation et cuisine françaises / *French Conversation and Cuisine*	t.b.c.	21.10.
Es grünt so grün / *All about plants*	Alida Lenz	27.10. / 15:00
Frankfurt erleben / Frankfurt Insights	--	--
Frankfurter Gesichter / *Faces of Frankfurt*	Historisches Museum	29.10. / 17:45
Gather & Grow!		
Golf	t.b.c.	19.10 / 10:00
Grupo Español / *Spanish Group*	--	--
Hausmusik	t.b.c.	t.b.c.
History Working Group	Haus Dornbusch	30.10. / 10:30
Inter-Continental Gourmets	--	--
International Contacts	at Sama Hamid	14.10. / 12:00
Let's go to the movies …	t.b.c.	Monatlich /*monthly*
Let's walk and talk	Großer Feldberg	16.10. / 11:00
Lieder der Welt / *Songs of the World*	Friedenskirche Offenbach	5./12./19./26.10. / 19:30
Littérature Française / *French Literature*	Barbara Born	13.10. / 10:00
Meet&talK	Metropol Café	1.10./ 19:00
Music meets IWC – MmI	bei Charlotte Weitbrecht	15.10. / 15:30
Meine Zeit in… / *My Time in…*	--	--
No stamps for the Paper Basket	Villa Bonn	7.10.
Nützliche Pflanzen und Blumen / *Useful Plants and Flowers/*		
Past Presidents Meeting	--	--
Plenty to say	t.b.c.	8.10. / 12:00
Rafraîchissez votre français / *French for advanced beginners*	Hofgut Neuhof	5.10. / 10:00
Sub-Committee Mädchenbüro Milena e.V.	--	--
Sub-Committee Mosaikschule	--	--
Sub-Committee Seniorenstift Hohenwald	Seniorenstift Hohenwald	9.10. 14:30
The English Book Club	Angela Schäfer	5.10. / 15:00
Wir kochen international / *We cook international*	--	--
World Literature Forum	--	--

t.b.c. = to be confirmed, please contact Chairpersons / steht noch nicht fest, bitte bei Chairpersons melden

Interest Groups * Alle Termine im Oktober auf einen Blick / *All Dates in October at a Glance*

Montag *Monday*	Dienstag *Tuesday*	Mittwoch *Wednesday*	Donnerstag *Thursday*	Freitag *Friday*	Samstag *Saturday*	Sonntag *Sunday*
			1 19:00 Uhr / *7:00 p.m.* Meet&talK	2	3	4
5 10:00 Uhr / *10:00 a.m.* Refraîchissez votre français / *French for advanced beginners* 15:00 Uhr / *3:00 p.m.* The English Book Club 19:30 / *7:00 p.m.* Lieder der Welt / *Songs of the World*	6	7 **Mittagsmeeting / *Regular Meeting*** No stamps for the paper basket	8 12:00 Uhr / *Noon* to say Plenty	9 14:30 Uhr / *2:30 p.m.* Sub-Committee Seniorenstift Hohenwald	10	11
12 19:30 Uhr / *7:00 p.m.* Lieder der Welt / *Songs of the World*	13 10:00 Uhr / *10:00 a.m.* Littérature Française / *French Literature*	14 12 :00 Uhr / *Noon* International Contacts	15 15:30 Uhr / *3:30 p.m.* Music meets IWC -Mml	16 11:00 Uhr/ *11:00 a.m.* Let's walk and talk	17	18
19 10:00 Uhr / *10:00 a.m.* Golf 19:30 / *7:00 p.m.* Lieder der Welt / *Songs of the World*	20	21 *t.b.c.* Conversation et cuisine françaises / *French Cuisine & Conversation*	22	23	24	25
26 11:00 Uhr / *11:00 a.m.* Bridge für Fortgeschrittene / *Bridge Tournament* 19:30 / *7:00 p.m.* Lieder der Welt / *Songs of the World*	27 15:00 Uhr / 3:0*0 p.m.* Es grünt so grün / *All about plants*	28	29 17:45 Uhr / *5:45 p.m.* Frankfurter Gesichter / *Faces of Frankfurt* & Art 1, Museum and Gallery Visits in the Frankfurt area	30 10:30 Uhr / *10:30 a.m.* History Working Group	31 17:30 Uhr / *5:30 p.m.* **Galaabend 80 Jahre IWC /** ***Gala Evening 80 Years IWC***	